



PARLAMENT EWROPEW

2014 - 2019

---

*Dokument ta' sessjoni*

---

**A8-0028/2014**

12.11.2014

**\***

## **RAPPORT**

dwar l-abbozz ta' regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE)  
Nru 2532/98 dwar il-poteri tal-Bank Ċentrali Ewropew li jimponi sanzjonijiet  
(10896/2014 – C8-0090/2014 – 2014/0807(CNS))

Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji

Rapporteur: Kay Swinburne

### ***Tifsira tas-simboli użati***

- \* Proċedura ta' konsultazzjoni
- \*\*\* Proċedura ta' approvazzjoni
- \*\*\*I Proċedura leġislattiva ordinarja (l-ewwel qari)
- \*\*\*II Proċedura leġislattiva ordinarja (it-tieni qari)
- \*\*\*III Proċedura leġislattiva ordinarja (it-tielet qari)

(It-tip ta' proċedura jiddependi mill-bażi legali proposta mill-abbozz ta' att.)

### ***Emendi għal abbozz ta' att***

#### **Emendi tal-Parlament f'żewġ kolonni**

It-thassir huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tax-xellug. Is-sostituzzjoni hija indikata permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fiż-żewġ kolonni. It-test ġdid huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tal-lemin.

L-ewwel u t-tieni linji tal-intestatura ta' kull emenda jidentifikaw il-parti tat-test ikkonċernata fl-abbozz ta' att inkwistjoni. Meta emenda tirrigwarda att eżistenti, li l-abbozz ta' att ikollu l-hsieb li jemenda, l-intestatura jkun fiha wkoll it-tielet u r-raba' linji li jidentifikaw rispettivament l-att eżistenti u d-dispożizzjoni kkonċernata f'dak l-att.

#### **Emendi tal-Parlament li jiehdu l-forma ta' test konsolidat**

Il-partijiet tat-testi l-ġodda huma indikati permezz tat-tipa ***korsiva u grassa***. Il-partijiet tat-test imhassra huma indikati permezz tas-simbolu **■** jew huma ingassati. Is-sostituzzjoni hija indikata billi t-test il-ġdid jiġi indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** u billi jithassar jew jiġi ingassat it-test sostitwit. Bħala eċċezzjoni, it-tibdil ta' natura strettament teknika magħmul mis-servizzi fil-preparazzjoni tat-test finali mhuwiex indikat.

## WERREJ

### Pagna

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW.....	5
NOTA SPJEGATTIVA .....	16
PROCĊEDURA .....	20



## ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW

dwar l-abbozz ta' regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2532/98  
dwar il-poteri tal-Bank Ċentrali Ewropew li jimponi sanzjonijiet  
(10896/2014 – C8-0090/2014 – 2014/0807(CNS))

### (Konsultazzjoni)

*Il-Parlament Ewropew,*

- wara li kkunsidra r-rakkomandazzjoni tal-Bank Ċentrali Ewropew (10896/2014 – BĊE/2014/19),
  - wara li kkunsidra l-Artikolu 129(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u l-Artikoli 5.4 u 41 tal-Istatut tas-Sistema Ewropea ta' Banek Ċentrali u tal-Bank Ċentrali Ewropew, skont liema Artikoli ġie kkonsultat mill-Kunsill (C8-0090/2014),
  - wara li kkunsidra l-Artikolu 59 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
  - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji (A8-0028/2014),
1. Japprova l-abbozz propost fir-rakkomandazzjoni tal-Bank Ċentrali Ewropew kif emendat;
  2. Jistieden lill-Kunsill biex jinfurmah jekk ikollu l-ħsieb li jitbiegħed mit-test approvat mill-Parlament;
  3. Jitlob lill-Kunsill biex jerga' jikkonsultah jekk ikollu l-ħsieb li jemenda l-abbozz propost fir-rakkomandazzjoni tal-Bank Ċentrali Ewropew b' mod sustanzjali;
  4. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi l-pożizzjoni tal-Parlament lill-Kunsill, lill-Bank Ċentrali Ewropew u lill-Kummissjoni.

### Emenda 1

#### Abbozz ta' regolament Premessa 6

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

(6) Il-BĊE għandu jippubblika  
deċiżjonijiet li jimponu penali finanzjarji  
amministrattivi għal ksur ta' liġi tal-Unjoni

*Emenda*

(6) Il-BĊE għandu ***bħala regola ġenerali***  
jippubblika ***minghajr dewmien indebitu***  
deċiżjonijiet li jimponu penali finanzjarji

applikabbli direttament u sanzjonijiet għal ksur ta' regolamenti jew deċiżjonijiet tal-BĊE, kemm fl-oqsma superviżorji kif ukoll mhux superviżorji, **sakemm dik il-pubblikazzjoni ma tkunx** sproporzjonata, meta jitqies il-grad ta' severità tal-penali finanzjarja amministrattiva jew tas-sanzjoni imposta fuq impriża, **jew tippregudika l-istabbiltà tas-swieq finanzjarji.**

amministrattivi għal ksur ta' ligi tal-Unjoni applikabbli direttament u sanzjonijiet għal ksur ta' regolamenti jew deċiżjonijiet tal-BĊE, kemm fl-oqsma superviżorji kif ukoll mhux superviżorji. **Fejn il-BĊE jqis li publikazzjoni immedjata ta' deċiżjoni tkun tipperikola l-istabbiltà tas-swieq finanzjarji jew tkun** sproporzjonata, meta jitqies il-grad ta' severità tal-penali finanzjarja amministrattiva jew tas-sanzjoni imposta fuq impriża, **huwa għandu jkollu d-diskrezzjoni li jdewwem il-publikazzjoni tad-deċiżjoni sa tliet snin wara d-data li fiha tkun ittiehdet id-deċiżjoni, jew sakemm ikunu ġew eżawriti l-mezzi ġuridiċi kollha ta' appell. Jekk jintalab dan, il-BĊE għandu jkollu diskussjonijiet verbali kunfidenzjali bil-maġħluq mal-President u l-Viċi Presidenti tal-kumitat kompetenti tal-Parlament Ewropew rigward tali każijiet. Il-BĊE għandu jipprovdi ġustifikazzjoni għad-dewmien fl-anness tal-publikazzjoni tad-deċiżjoni.**

## Emenda 2

### Abbozz ta' regolament Premessa 6a (ġdida)

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

*Emenda*

**(6a) L-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) Nru 1024/2013 jgħid li l-BĊE għandu jaġixxi b'attenzjoni shiha u bid-diligenza dovuta għall-unità u l-integrità tas-suq intern abbażi ta' trattament ugwali tal-istituzzjonijiet ta' kreditu bil-ghan li jkun evitat arbitraġġ regolatorju u li l-ebda azzjoni, proposta jew politika tal-BĊE, direttament jew indirettament, ma tiddiskrimina kontra kwalunkwe Stat Membru jew grupp ta' Stati Membri bhala centru għall-provvista ta' servizzi bankarji jew finanzjarji fi kwalunkwe munita. F'dan ir-rigward, il-BĊE għandu jaġixxi**

### Emenda 3

#### Abbozz ta' regolament

#### Premessa 9

##### *Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

(9) L-Artikolu 25(2) tar-Regolament (UE) Nru 1024/2013 jistabbilixxi l-prinċipju ta' separazzjoni, li permezz tiegħu l-BĊE jwettaq il-kompiti mogħtija lilu bir-Regolament (UE) Nru 1024/2013 mingħajr preġudizzju għal u separatament mill-kompiti tal-politika monetarja u kwalunkwe kompitu ieħor. Sabiex jissahħaħ dan il-prinċipju ta' separazzjoni, ġie stabbilit Bord Superviżorju skont l-Artikolu 26 li, inter alia, huwa responsabbli għat-tnejjija tad-deċiżjonijiet tal-Kunsill Governattiv tal-BĊE fil-qasam superviżorju. Barra minn hekk, id-deċiżjonijiet mehuda mill-Kunsill Governattiv tal-BĊE huma, taħt il-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 24 tiegħu, soġġetti għal **reviżjoni** mill-Bord Amministrattiv ta' Rieżami. Meta jitqies il-prinċipju ta' separazzjoni u l-istabbiliment tal-Bord Superviżorju u tal-Bord Amministrattiv ta' Rieżami, **ghandom** japplikaw żewġ proċeduri distinti: (a) meta l-BĊE jikkontempla l-impożizzjoni ta' penali **amministrattiva** fl-eżerċitar tal-kompiti superviżorji tiegħu, għandhom jittieħdu deċiżjonijiet f'dan is-sens mill-Kunsill Governattiv tal-BĊE fuq il-bażi ta' abbozz shiħ ta' deċiżjoni mill-Bord Superviżorju u soġġett għal rieżami mill-Bord Amministrattiv ta' Rieżami; u (b) meta l-BĊE jikkontempla l-impożizzjoni ta' sanzjonijiet fl-eżerċitar tal-kompiti mhux superviżorji tiegħu, deċiżjonijiet f'dan is-sens jittieħdu mill-Bord Eżekuttiv tal-BĊE u soġġett għal rieżami mill-

##### *Emenda*

(9) L-Artikolu 25(2) tar-Regolament (UE) Nru 1024/2013 jistabbilixxi l-prinċipju ta' separazzjoni, li permezz tiegħu l-BĊE jwettaq il-kompiti mogħtija lilu bir-Regolament (UE) Nru 1024/2013 mingħajr preġudizzju għal u separatament mill-kompiti tal-politika monetarja u kwalunkwe kompitu ieħor. **Sabiex jiġi evitati kunflitti ta' interess, dan il-prinċipju għandu jiġi segwit mingħajr restrizzjoni fil-kompiti kollha mwettqa mill-BĊE.** Sabiex jissahħaħ dan il-prinċipju ta' separazzjoni, ġie stabbilit Bord Superviżorju skont l-Artikolu 26 li, inter alia, huwa responsabbli għat-tnejjija tad-deċiżjonijiet tal-Kunsill Governattiv tal-BĊE fil-qasam superviżorju. Barra minn hekk, id-deċiżjonijiet mehuda mill-Kunsill Governattiv tal-BĊE huma, taħt il-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 24 tiegħu, soġġetti għal **rieżami** mill-Bord Amministrattiv ta' Rieżami. Meta jitqies il-prinċipju ta' separazzjoni u l-istabbiliment tal-Bord Superviżorju u tal-Bord Amministrattiv ta' Rieżami, **ghandhom** japplikaw żewġ proċeduri distinti: (a) meta l-BĊE jikkontempla l-impożizzjoni ta' penali **amministrattivi** fl-eżerċitar tal-kompiti superviżorji tiegħu, għandhom jittieħdu deċiżjonijiet f'dan is-sens mill-Kunsill Governattiv tal-BĊE fuq il-bażi ta' abbozz shiħ ta' deċiżjoni mill-Bord Superviżorju u soġġett għal rieżami mill-Bord Amministrattiv ta' Rieżami; u (b) meta l-BĊE jikkontempla l-impożizzjoni ta' sanzjonijiet fl-eżerċitar tal-kompiti

Kunsill Governattiv tal-BĊE.

mhux superviżorji tiegħu, deċiżjonijiet f' dan is-sens jittieħdu mill-Bord Eżekuttiv tal-BĊE u soġġett għal rieżami mill-Kunsill Governattiv tal-BĊE.

#### Emenda 4

##### Abbozz ta' regolament Premessa 10a (ġdida)

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

*Emenda*

*(10a) Fid-dawl tal-globalizzazzjoni tas-servizzi bankarji u ż-żieda fl-importanza ta' standards internazzjonali, il-BĊE għandu, b'rabta mal-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri parteċipanti, jistabbilixxi djalogu regolari mas-superviżuri barra mill-Unjoni biex irawwem il-koordinazzjoni internazzjonali u jaqbel dwar prinċipji komuni għall-impożizzjoni u l-infurzar ta' sanzjonijiet. Id-djalogu għandu jinkludi fehim komuni dwar l-implikazzjonijiet ta' politiki ta' sanzjonijiet diverġenti dwar l-aċċess għas-suq u l-kompetizzjoni, u għandu jimmira li jtejjeb il-kondizzjonijiet ta' parità fil-livell internazzjonali.*

#### Emenda 5

##### Abbozz ta' regolament Artikolu 1 – punt 1 – punt a Regolament (KE) Nru 2532/98 Artikolu 1 – punt 6

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

“ħlasijiet **ta** penali perjodiċi” tfisser ammonti ta' flus li, fil-każ ta' ksur kontinwat, impriża tkun obligata li tħallas jew bħala kastig, jew bil-għan li ġġieghel lill-persuni kkonċernati biex jikkonformaw mar-regolamenti u **deċiżjonijiet** superviżorji tal-BĊE. Il-ħlasijiet ta' penali

*Emenda*

“ħlasijiet **ta'** penali perjodiċi” tfisser ammonti ta' flus li, fil-każ ta' ksur kontinwat, impriża tkun obligata li tħallas jew bħala kastig, jew bil-għan li ġġieghel lill-persuni kkonċernati biex jikkonformaw mar-regolamenti u **d-deċiżjonijiet** superviżorji tal-BĊE. Il-ħlasijiet ta' penali



perjodiċi għandhom jiġu kkalkulati għal kull jum ta' ksur kontinwat (a) wara notifika lill-impriża ta' deċiżjoni li teħtieġ it-terminazzjoni ta' tali ksur skont il-proċedura stabbilita fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 3(1); jew (b) meta l-ksur kontinwat jaqa' taħt il-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 18(7) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1024/2013, tal-15 ta' Ottubru 2013 li jikkonferixxi kompiti speċifiċi lill-Bank Ċentrali Ewropew fir-rigward ta' politiki relatati mas-superviżjoni prudenzjali ta' istituzzjonijiet ta' kreditu (\*) skont il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 4b ta' dan ir-Regolament;

---

(\*) ĠU L 287, 29.10.2013, p. 63.

perjodiċi għandhom jiġu kkalkulati għal kull jum **shih** ta' ksur kontinwat (a) wara notifika lill-impriża ta' deċiżjoni li teħtieġ it-terminazzjoni ta' tali ksur skont il-proċedura stabbilita fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 3(1); jew (b) meta l-ksur kontinwat jaqa' taħt il-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 18(7) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1024/2013, tal-15 ta' Ottubru 2013 li jikkonferixxi kompiti speċifiċi lill-Bank Ċentrali Ewropew fir-rigward ta' politiki relatati mas-superviżjoni prudenzjali ta' istituzzjonijiet ta' kreditu (\*) skont il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 4b ta' dan ir-Regolament;

---

(\*) ĠU L 287, 29.10.2013, p. 63.

### *Ġustifikazzjoni*

*Din l-emenda tiċċara li hłasijiet ta' penali perjodiċi jiġu kkalkulati għal kull jum shih (perjodu ta' 24 siegħa) ta' ksur kontinwat.*

## **Emenda 6**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 2**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 1a – paragrafu 3

#### *Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

3. Il-BĊE **jista'** jippubblika kull deċiżjoni li timponi fuq impriża penali finanzjarji amministrattivi għal ksur ta' liġi tal-Unjoni applikabbli direttament u sanzjonijiet għal ksur ta' regolamenti jew deċiżjonijiet tal-BĊE, kemm fl-oqsmha superviżorji u mhux superviżorji, **kemm jekk tali deċiżjoni tkun ġiet appellata jew le**. Il-BĊE għandu **jwettaq tali pubblikazzjoni** b'mod konformi **mal-liġi** tal-Unjoni relevanti, irrISPETTIVAMENT minn kwalunkwe liġi jew regolament nazzjonali u, fejn il-liġi tal-Unjoni relevanti tkun komposta minn

#### *Emenda*

3. **Wara li tkun notifikata l-impriża kkonċernata, il-BĊE għandu, skont proċedura trasparenti u regoli li għandu jagħmel pubbliċi, jippubblika kull deċiżjoni li timponi fuq impriża penali finanzjarji amministrattivi għal ksur ta' liġi tal-Unjoni applikabbli direttament u sanzjonijiet għal ksur ta' regolamenti jew deċiżjonijiet tal-BĊE, kemm fl-oqsmha superviżorji u mhux superviżorji, sakemm ikunu ġew eżawriti l-mezzi ġuridiċi kollha ta' appell kontra tali deċiżjoni. Fejn il-BĊE jikkunsidra li pubblikazzjoni**

Direttivi, minn kwalunkwe legiżlazzjoni nazzjonali li tittrasponi dawk id-Direttivi.

*immedjata ta' deċiżjoni tkun tipperikola l-istabbiltà tas-swieq finanzjarji jew tkun sproporzjonata meta jiġi kkunsidrat il-grad ta' severità tal-penali jew sanzjoni finanzjarja amministrattiva imposta fuq impriża, huwa għandu jkollu d-diskrezzjoni li jdewwem il-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni sa tliet snin wara d-data li fiha tkun ittiegħdet id-deċiżjoni. Jekk jintalab dan, il-BĊE għandu jkollu diskussjonijiet verbali kunfidenzjali bil-magħluq mal-President u l-Viċi Presidenti tal-kumitat kompetenti tal-Parlament Ewropew rigward tali każijiet. Il-BĊE għandu jipprovdi ġustifikazzjoni għad-dewmien fl-anness tal-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni. Il-BĊE għandu jippubblika fil-każijiet u b' mod konformi mal-kundizzjonijiet stabbiliti fil-liġi tal-Unjoni relevanti, irrISPettivament minn kwalunkwe liġi jew regolament nazzjonali u, fejn il-liġi tal-Unjoni relevanti tkun komposta minn Direttivi, minn kwalunkwe legiżlazzjoni nazzjonali li tittrasponi dawk id-Direttivi.*

## **Emenda 7**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 2**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 1a – paragrafu 3a (ġdid)

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

*Emenda*

*3a. Mingħajr preġudizzju għall-kompetenzi speċifiċi l-oħra tagħhom li jirriżultaw mil-liġi nazzjonali, l-awtoritajiet nazzjonali kompetenti għandhom jibqgħu kompetenti biex jimponu penali amministrattivi, iżda għandhom jimponu tali penali fuq istituzzjonijiet ta' kreditu li jaqgħu taht is-superviżjoni diretta tal-BĊE biss jekk dan tal-aħħar jesigi li huma jibdew proċeduri għal dan l-iskop.*

## Gustifikazzjoni

*Il-passat wera li spiss kien hemm superviżjoni inadegwata minħabba nuqqas ta' ċarezza dwar min hu finalment kompetenti li jieħu inizjattivi ta' ksur. Din l-emenda għandha l-għan li jiġu evitati kunflitti bejn l-awtoritajiet, li huwa ta' importanza kbira.*

### Emenda 8

#### Abbozz ta' regolament

#### Artikolu 1 – punt 4 – punt b

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 3 – paragrafu 10

#### *Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

Jekk ksur ikollu x'jaqsam esklużivament ma' kompitu fdat lis-SEBC jew il-BĊE taħt it-Trattat u l-Istatut tas-SEBC, il-proċedura ta' ksur għandha tinfetaħ biss fuq il-bażi ta' dan ir-Regolament, irrispettivament mill-eżistenza ta' xi liġi jew regolament nazzjonali li jistgħu jipprovdu għal proċedura separata. Jekk ksur ikollu x'jaqsam ukoll ma' qasam wiehed jew iktar li mhumiex fil-kompetenza tas-SEBC jew tal-BĊE, id-dritt li tinfetaħ il-proċedura ta' ksur fuq il-bażi ta' dan ir-Regolament għandu jkun indipendenti minn kull dritt ta' kull awtorità nazzjonali kompetenti li tiftaħ proċeduri separati dwar tali oqsma li mhumiex fil-kompetenza tas-SEBC jew il-BĊE. Din id-dispożizzjoni għandha tkun mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tal-liġi kriminali u tal-liġi nazzjonali li għandha x'taqsam ma' kompetenzi superviżorji prudenzjali fi Stati Membri parteċipanti, skont ir-Regolament (UE) Nru 1024/2013.

#### *Emenda*

Jekk ksur ikollu x'jaqsam esklużivament ma' kompitu fdat lis-SEBC jew il-BĊE taħt it-Trattat u l-Istatut tas-SEBC, il-proċedura ta' ksur għandha tinfetaħ biss fuq il-bażi ta' dan ir-Regolament, irrispettivament mill-eżistenza ta' xi liġi jew regolament nazzjonali li jistgħu jipprovdu għal proċedura separata. Jekk ksur ikollu x'jaqsam ukoll ma' qasam wiehed jew iktar li mhumiex fil-kompetenza tas-SEBC jew tal-BĊE, id-dritt li tinfetaħ il-proċedura ta' ksur fuq il-bażi ta' dan ir-Regolament għandu jkun indipendenti minn kull dritt ta' kull awtorità nazzjonali kompetenti li tiftaħ proċeduri separati dwar tali oqsma li mhumiex fil-kompetenza tas-SEBC jew il-BĊE. Din id-dispożizzjoni għandha tkun mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tal-liġi kriminali u tal-liġi nazzjonali li għandha x'taqsam ma' kompetenzi superviżorji prudenzjali fi Stati Membri parteċipanti, skont ir-Regolament (UE) Nru 1024/2013. ***Barra minn dan, id-dhul li jirriżulta mis-sanzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 9 ta' dan ir-Regolament għandu jibqa' għad-dispożizzjoni tal-BĊE sakemm huwa jispeċifika għan għal dak id-dhul barra minn dak tal-finanzjament tal-infiq attwali, u sakemm jirraporta dwar l-użu tiegħu lill-Parlament Ewropew u l-Qorti***

## **Emenda 9**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 1a (ġdid)**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 4 – paragrafu 1

#### *Test fis-sehħ*

1. Id-dritt li tittiehed deċiżjoni biex tinfetaħ proċedura tal-ksur tal-liġi, kif stabbilita f'dan ir-Regolament, għandu jiskadi wara sena minn meta l-ksur isir magħruf **għall-ewwel darba** jew mill-BĊE jew mill-bank ċentrali nazzjonali **ta' l-Istat Membru** li taħt il-ġurisdiżjoni tiegħu jkun ġara l-ksur allegat u, f'kull każ, wara **hames** snin **wara li jkun ġara l-ksur** jew, fil-każ tal-ksur kontinwu, **hames** snin wara li l-ksur ikun waqaf.

#### *Emenda*

#### **4a. Fl-Artikolu 4, il-paragrafu 1 jinbidel b'dan li ġej:**

"1. Id-dritt li tittiehed deċiżjoni biex tinfetaħ proċedura tal-ksur tal-liġi, kif stabbilita f'dan ir-Regolament, għandu jiskadi wara sena minn meta l-ksur isir magħruf jew mill-BĊE jew mill-bank ċentrali nazzjonali **tal-Istat Membru** li taħt il-ġurisdiżjoni tiegħu jkun ġara l-ksur allegat u, f'kull każ, wara **tliet** snin **mid-data li fiha ttiehdet deċiżjoni dwar li tinbeda proċedura ta' ksur** jew, fil-każ tal-ksur kontinwu, **tliet** snin wara li l-ksur ikun waqaf."

#### *Ġustifikazzjoni*

*Fit-test attwali, id-dritt li tittiehed deċiżjoni biex tinbeda proċedura ta' ksur jiskadi, fi kwalunkwe każ, hames snin wara li jkun seħħ il-ksur. Dan jista' jkun problematiku peress li f'ċertu każijiet kumplessi jista' jieħu snin sakemm każ ta' ksur ikun magħruf. Ir-rapporteur tissuggerixxi li l-perjodu ta' hames snin jitnaqqas għal perjodu ta' tliet snin li jibda jgħodd mid-data li fiha tkun giet mehuda d-deċiżjoni li jinbdew proċeduri ta' ksur tal-liġi, minflok id-data li fiha jkun seħħ il-ksur.*

## **Emenda 10**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 5**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 4c – paragrafu 1

1. B'deroga mill-Artikolu 4, id-dritt li tittiehed deċiżjoni li tiġi imposta penali amministrattiva, fir-rigward ta' ksur relatat ma' atti rilevanti tal-liġi tal-Unjoni li jkunu applikabbli direttament kif ukoll deċiżjonijiet u regolamenti adottati mill-BĊE fl-eżerċitar tal-kompiti superviżorji tiegħu, għandu jiskadi hames snin wara **li jkun seħħ il-ksur** jew, fil-każ ta' ksur kontinwat, hames snin wara li jkun intemm il-ksur..

1. B'deroga mill-Artikolu 4, id-dritt li tittiehed deċiżjoni li tiġi imposta penali amministrattiva, fir-rigward ta' ksur relatat ma' atti rilevanti tal-liġi tal-Unjoni li jkunu applikabbli direttament kif ukoll deċiżjonijiet u regolamenti adottati mill-BĊE fl-eżerċitar tal-kompiti superviżorji tiegħu, għandu jiskadi hames snin wara **d-data li fiha tkun ittiehdet id-deċiżjoni biex tinbeda proċedura ta' ksur** jew, fil-każ ta' ksur kontinwat, hames snin wara li jkun intemm il-ksur.

## **Emenda 11**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 5**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 4c – paragrafu 2

2. Kull azzjoni mehuda mill-BĊE għall-finijiet tal-investigazzjoni jew proċeduri fir-rigward ta' ksur għandha tikkawża l-interruzzjoni tal-limitu ta' żmien stipulat fil-paragrafu 1. L-interruzzjoni tal-perjodu ta' preskrizzjoni għandha tidhol fis-seħħ fid-data meta l-azzjoni tiġi nnotifikata lill-entità taht superviżjoni kkonċernata. Kull interruzzjoni għandha tikkawża li l-limitu ta' żmien jerga' jibda mill-ġdid. Madankollu, il-limitu ta' żmien ma għandux jeċċedi perjodu ta' **għaxar** snin wara **li jkun seħħ il-ksur** jew, fil-każ ta' ksur kontinwat, **għaxar** snin wara li jkun waqaf il-ksur.

2. Kull azzjoni mehuda mill-BĊE għall-finijiet tal-investigazzjoni jew proċeduri fir-rigward ta' ksur għandha tikkawża l-interruzzjoni tal-limitu ta' żmien stipulat fil-paragrafu 1. L-interruzzjoni tal-perjodu ta' preskrizzjoni għandha tidhol fis-seħħ fid-data meta l-azzjoni tiġi nnotifikata lill-entità taht superviżjoni kkonċernata. Kull interruzzjoni għandha tikkawża li l-limitu ta' żmien jerga' jibda mill-ġdid. Madankollu, il-limitu ta' żmien ma għandux jeċċedi perjodu ta' **seba'** snin wara **d-data li fiha tkun ittiehdet id-deċiżjoni li tinbeda proċedura ta' ksur** jew, fil-każ ta' ksur kontinwat, **seba'** snin wara li jkun waqaf il-ksur.

### *Ġustifikazzjoni*

*Il-BĊE jirrakkomanda li l-limitu ta' żmien m'għandux jaqbez perjodu ta' għaxar snin wara li jkun seħħ il-ksur. Dan jista' jkun problematiku peress li f'ċertu każijiet kumplessi jista' jieħu snin sakemm każ ta' ksur ikun magħruf. Ir-rapporteur tissuggerixxi li l-perjodu ta' għaxar*

*snin jitnaqqas għal perjodu ta' seba' snin li jibda jghodd mid-data li fiha tkun giet mehuda d-deċiżjoni li jinbdew proċeduri ta' ksur tal-liġi, minflok id-data li fiha jkun seħħ il-ksur.*

## **Emenda 12**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 5**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 4c – paragrafu 4a (ġdid)

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

*Emenda*

***4a. Azzjonijiet li jinterrompu l-perjodu ta' preskrizzjoni għandhom jinkludu b'mod partikolari dawn li ġejjin:***

***(a) talba bil-miktub għal informazzjoni mill-BĊE jew minn awtorità nazzjonali kompetenti ta' Stat Membru;***

***(b) awtorizzazzjonijiet bil-miktub biex jitwettqu spezzjonijiet mahruġa lil uffiċjali mill-BĊE jew minn awtorità nazzjonali kompetenti ta' Stat Membru.***

***(c) il-bidu ta' proċedimenti ta' ksur minn awtorità nazzjonali kompetenti ta' Stat Membru.***

### *Ġustifikazzjoni*

*Din l-emenda għandha l-għan li ttiprovdi gwida fir-rigward tat-tip ta' azzjonijiet li għandhom jippermettu interruzzjoni tal-perjodu ta' preskrizzjoni. Hija bbażata fuq l-Artikolu 25(3) tar-Regolament 1/2003 tas-16 ta' Diċembru 2002 dwar l-implimentazzjoni tar-regoli tal-kompetizzjoni elenkati fl-Artikoli 81 u 82 tat-Trattat.*

## **Emenda 13**

### **Abbozz ta' regolament**

#### **Artikolu 1 – punt 5a (ġdid)**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 5

*Test fis-seħħ*

*Emenda*

***5a. L-Artikolu 5 għandu jinbidel b'dan li ġej:***

Artikolu 5

***Ir-reviżjoni ġudizzjarja***

***Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Komunitajiet Ewropew għandu jkollha ġurisdizzjoni mingħajr limiti fit-tifsira ta' l-Artikolu 172 tat-Trattat fuq ir-reviżjoni tad-deċiżjonijiet finali li bihom tiġi imposta sanzjoni.***

‘Artikolu 5

***Ir-rieżami ġudizzjarju***

***Kif jingħad fl-Artikolu 263 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea għandu jkollha ġurisdizzjoni mingħajr limiti fuq ir-rieżami tad-deċiżjonijiet finali li bihom tiġi imposta sanzjoni.***

***Ġustifikazzjoni***

*It-test attwali jikkwota nnumerar tat-Trattat li m'għadux jgħodd. Barra minn dan, l-Artikolu 5 attwali huwa miktub b'mod li jagħti l-impressjoni li r-rieżami ġudizzjarju jorigina mir-Regolament meta fil-fatt jirriżulta mit-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea innifsu.*

**Emenda 14**

**Abbozz ta' regolament**

**Artikolu 1 – punt 5b (ġdid)**

Regolament (KE) Nru 2532/98

Artikolu 6a (ġdid)

*Abbozz tal-Bank Ċentrali Ewropew*

*Emenda*

***5b. Jiżdied l-Artikolu li ġej:***

***“Artikolu 6a***

***Djalogu Internazzjonali***

***Skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE)***

***Nru 1024/2013, il-BĊE għandu***

***jistabbilixxi djalogu regolari mal-***

***awtoritajiet superviżorji barra mill-Unjoni***

***għal kollaborazzjoni għall-finijiet tal-***

***applikazzjoni koerenti tas-sanzjonijiet u l-***

***mekkaniżmi ta' sanzjoni fil-livell***

***internazzjonali.”***

## NOTA SPJEGATTIVA

### 1. Kuntest ġenerali

Fit-23 ta' Novembru 1998, il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea adotta r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2532/98 dwar il-poteri tal-Bank Ċentrali Ewropew li jimponi sanzjonijiet<sup>1</sup>. Wara diversi snin ta' applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2532/98 u meta jittiehed kont tal-fatt li l-kamp ta' applikazzjoni tal-poteri tal-BĊE ġie estiż permezz tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1024/2013 tal-15 ta' Ottubru 2013 li jikkonferixxi kompiti speċifiċi lill-Bank Ċentrali Ewropew fir-rigward tal-politiki relatati mas-supervizjoni prudenzjali ta' istituzzjonijiet tal-kreditu<sup>2</sup>, fis-16 ta' April 2014, il-BĊE pprezenta lill-Kunsill rakkomandazzjoni għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2532/98<sup>3</sup>.

Ir-Rakkomandazzjoni tal-BĊE tkopri emendi għad-definizzjoni ta' hlasijiet ta' penali perjodiċi (Artikolu 1), prinċipji ġenerali u kamp ta' applikazzjoni (Artikolu 1a), sanzjonijiet f'każ ta' nuqqas li jitwettaq dmir (Artikolu 2), regoli proċedurali fir-rigward ta' kompetenza li tinbeda proċedura ta' ksur (Artikolu 3), regoli speċifiċi li jirrigwardaw il-limiti massimi tas-sanzjonijiet imposti mill-BĊE fl-eżerċitar tal-kompiti supervizorji tiegħu (Artikolu 4a ġdid), regoli proċedurali speċifiċi għal sanzjonijiet imposti mill-BĊE fl-eżerċitar tal-kompiti supervizorji tiegħu (Artikolu 4b ġdid), u limiti ta' żmien speċifiċi għal penali amministrattivi imposti fil-qasam supervizorju (Artikolu 4c ġdid).

### 2. Proċedura fil-Parlament Ewropew

Il-Kunsill jikkonsulta lill-Parlament Ewropew abbażi tal-Artikolu 129(4) TFUE. Il-Kumitat ECON huwa l-kumitat responsabbli għall-fajl.

### 3. Kunsiderazzjonijiet ġenerali

Il-kriżi finanzjarja enfasizzat il-ħtieġa għal regolamentazzjoni u supervizjoni aħjar tas-settur finanzjarju fl-UE. Ġew adottati regoli ġodda biex jiġi żgurat li l-atturi finanzjarji, il-prodotti u s-swieq kollha jkunu regolati b'mod adegwat u sorveljati b'mod effiċjenti. Dawn ir-regoli joħolqu qafas bażiku għat-28 Stat Membru tal-UE u jappoġġjaw suq uniku għas-servizzi finanzjarji li jiffunzjona b'mod xieraq.

Il-kriżi taż-zona tal-euro ziedet dimensjoni oħra. Hija enfasizzat iċ-ċirku potenzjalment vizzjuż ta' kuntaġġu ta' riskji bejn il-banek u l-Istati. Harget b'mod ċar il-ħtieġa ta' unjoni ekonomika u monetarja li titmexxa aħjar u li tkun integrata aktar fil-fond għall-fini tas-sopravivenza u l-prosperità fit-tul tal-munita unika. Biex jinkiser iċ-ċirku vizzjuż, settur finanzjarju aktar b'saħħtu mhuiwix biżżejjed. B'mod partikolari fil-każ ta' pajjiżi li jikkondividu l-istess munita, hemm kunsens wiesa' dwar il-ħtieġa ta' approċċ aktar profond u integrat – li jinkiseb billi jiġi żgurat li r-regoli jiġu applikati b'mod uniformi fit-28 Stat Membru. Din hija r-raġuni għaliex, f'Ġunju tal-2012, il-Kapijiet ta' Stat u ta' Gvern impenjaw ruħhom favur unjoni bankarja. L-unjoni bankarja hija mfassla speċifikament għal pajjiżi li

<sup>1</sup> ĠU L 318, 27.11.1998, p. 4.

<sup>2</sup> ĠU L 287, 29.10.2013, p. 63.

<sup>3</sup> BCE/2014/19



jikkondividu l-munita tal-euro, għalkemm hija wkoll miftuħa għall-Istati Membri kollha tal-UE li ma jagħmlux parti miż-zona tal-euro u li jixtiequ jingħaqdu magħha (pajjiżi "opt-in").

Ir-Regolament tal-Kunsill li jimmodifika r-Regolament (KE) Nru 2532/98 għandu jikkostitwixxi pass ulterjuri lejn l-applikazzjoni ta' qafas regolatorju aktar koerenti u integrat.

### 3.1. Ir-rwol tal-BĊE: titjib fis-supervizjoni tas-sistema finanzjarja

Biex regolament ikun kompletament effikaci, jeħtieġ li jkun akkumpanjat minn supervizjoni u infurzar rigorużi. Għal din ir-raġuni, it-tir huwa li tkun aġġornata s-supervizjoni tas-settur finanzjarju fil-livell tal-UE, fejn titjeb il-koordinazzjoni bejn l-awtoritajiet nazzjonali supevizorji filwaqt li tissaħħaħ is-sorveljanza fil-qasam tal-UE biex jiġu indirizzati r-riskju u kwistjonijiet ta' implikazzjonijiet transkonfinali, taht il-gwida aħharija tal-BĊE. Iż-żewġ livelli supervizorji huma kumplimentari u essenzjali biex jissalvagwardjaw l-istabbiltà finanzjarja fl-Ewropa.

Fl-4 ta' Novembru 2013, madwar sena wara li l-Kummissjoni pproponiet li twaqqaf mekkaniżmu supervizorju uniku fiż-zona tal-euro, daħal fis-seħħ il-Mekkaniżmu Supervizorju Uniku (MSU). Dan il-mekkaniżmu se jsir kompletament operattiv f'Novembru tal-2014.

Il-MSU jagħti poteri supervizorji ġodda lill-BĊE fuq il-banek taż-zona tal-euro, inkluża l-awtorizzazzjoni tal-banek kollha fl-UE u l-applikazzjoni koerenti u konsistenti ta' gabra unika ta' regoli fiż-zona tal-euro, is-supervizjoni diretta ta' banek sinifikanti, inklużi l-banek kollha li għandhom assi ta' aktar minn biljun jew li jikkostitwixxu tal-anqas 20 % tal-PDG ta' pajjiżhom (madwar 130 bank) u finalment is-sorveljanza tas-supervizjoni mwettqa mill-awtoritajiet nazzjonali fuq banek anqas sinifikanti. Il-BĊE, bħala s-supervizur aħhari, jista' jiddeciedi f'kull mument li jagħmel supervizjoni diretta ta' waħda jew aktar minn dawn l-istituzzjonijiet tal-kreditu biex jiżgura applikazzjoni konsistenti ta' standards supervizorji għolja. Il-BĊE għandu l-kompitu li jiżgura applikazzjoni koerenti u konsistenti tal-Ġabra Unika ta' Regoli fiż-zona tal-euro.

### 3.2. Sanzjonijiet tal-MSU

Hemm qbil wiesa' li n-nuqqas ta' kredibbiltà tar-regolamentazzjoni kkontribwixxa għall-kriżi, peress li l-applikazzjoni tagħha kienet limitata ħafna. Tradizzjonalment, fir-rigward ta' kwistjonijiet finanzjarji tingħata fiduċja kbira lid-dixxiplina tas-suq, iżda biex is-sistema ta' sorveljanza tiffunzjona tajjeb, it-trasparenza għandha importanza kbira. Dan jimplika mhux biss li l-informazzjoni meħtieġa għandha tkun disponibbli iżda wkoll li din l-informazzjoni tilhaq is-suq b'mod effikaci u tkun interpretata b'mod adegwat mill-partecipanti tas-suq u wżata wkoll fid-deċizjonijiet tagħhom.

Għalhekk, għall-kredibbiltà tal-MSU mhux biżżejjed it-trasparenza tal-kwalità tal-assi tal-banek. Is-swieq finanzjarji u l-utenti kollha tagħhom involuti għandhom ukoll ikunu kunfidenti li fil-futur, is-supervizur jista' "jelimina" lill-banek li ma jkunux konformi mar-regoli. Dan ifisser li l-BĊE jeħtieġ awtorità ċara u mingħajr ekwivoki li jimponi sanzjonijiet.

## **4. Abbozz tar-rapport: kunsiderazzjonijiet speċifiċi**

Bħala kumment preliminari, ir-Rapporteur jinnota l-assenza ta' valutazzjoni tal-impatt kwalitattiva. Għalkemm huwa konxju tal-urgenza li jiġi emendat ir-Regolament (KE) Nru 2532/98 fid-dawl tat-twaqqif tal-Mekkanizmu Supervizorju Uniku (MSU) f'Novembru tal-2014, huwa jemma li bl-użu ta' valutazzjoni tal-impatt, diversi nuqqasijiet setgħu jiġu indirizzati b'mod effikaċi.

Madankollu, ir-Rapporteur tilqa' r-Rakkomandazzjoni tal-BĊE u tappoġġja l-oġettiv tiegħu. Hija tissuggerixxi li jitjiebu xi elementi tar-Rakkomandazzjoni permezz tal-modifiki ewlenin li ġejjin:

#### 4.1. Pubblikazzjoni tal-penali amministrattivi

F'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1024/2013 u b'mod partikolari l-Artikolu 18 (6) tiegħu, kif ukoll fid-dawl ta' talbiet ripetuti li saru mill-Parlament Ewropew biex tiżdied it-trasparenza tal-proċeduri ta' teħid ta' deċiżjonijiet tal-BĊE, ir-Rapporteur tissuggerixxi li l-BĊE, bħala regola ġenerali, ikun obligat li jipubblika mingħajr dewmien indebitu d-deċiżjonijiet li jimponu penali finanzjarji amministrattivi fuq impriza għal ksur tal-liġi tal-Unjoni applikabbli direttament kif ukoll is-sanzjonijiet għal ksur tar-regolamenti jew deċiżjonijiet tal-BĊE, kemm fl-oqsma supervizorji kif ukoll f'dawk nonsupervizorji, indipendentement mill-fatt jekk tali deċiżjoni gietx appellata jew le.

Madankollu jista' jkun hemm każijiet fejn il-pubblikazzjoni immedjata ta' deċiżjonijiet ma tkunx adegwata, pereżempju meta deċiżjoni tkun tipperikola l-istabbiltà tas-swieq finanzjarji jew tkun sproporzjonata meta jitqies il-grad ta' severità tal-penali amministrattivi jew sanzjoni imposta fuq l-impriza. Ir-Rapporteur, għalhekk, taqbel li l-BĊE jinghata d-diskrezzjoni li jittardja l-pubblikazzjoni ta' tali deċiżjonijiet. Konformi mar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1024/2013 u b'mod partikolari l-Artikolu 20(8) tiegħu, hija temmen madankollu li għandu jkun hemm possibiltà li l-President u l-Viċi Presidenti tal-kumitat kompetenti tal-Parlament Ewropew jitolbu diskussjoni verbali kunfidenzjali mal-BĊE dwar tali deċiżjonijiet. Biex jimmassimizza t-trasparenza, ir-Rapporteur tissuggerixxi proċedura ta' żvelar shiħ u għalhekk deklassifikazzjoni awtomatika u hrug ta' informazzjoni wara ċertu perjodu, e.ż. 3 snin, kif ukoll obbligu ex-post għall-BĊE li jiġġustifika kwalunkwe devjazzjoni mir-regola ġenerali tal-pubblikazzjoni immedjata.

#### 4.2. Qsim tal-kompetenzi bejn il-BĊE u l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali

Il-passat wera li n-nuqqas ta' supervizjoni spiss kienet ikkawżata min-nuqqas ta' ċarezza dwar min hu finalment kompetenti biex jieħu inizjattivi ta' ksur. Ir-Rapporteur, għalhekk, tipproponi emenda tal-Artikolu 1a il-ġdid kif rakkomandat mill-BĊE. B'mod partikolari, hija tirrakkomanda li tiżdied deskrizzjoni ġenerali esplicita tar-responsabbiltajiet ma' dan l-artikolu, li jniedi l-prinċipji ġenerali: mingħajr preġudizzju għall-kompetenzi speċifiċi oħra tagħhom derivati mil-liġi nazzjonali, l-awtoritajiet nazzjonali kompetenti jibqgħu kompetenti biex jimponu penali amministrattivi, iżda għandhom jimponu tali penali fuq istituzzjonijiet ta' kreditu li jaqgħu taħt is-supervizjoni diretta tal-BĊE biss jekk dan tal-aħħar jesigi li huma jibdedw proċeduri għal dan l-iskop.

#### 4.3 Limiti ta' żmien għal penali amministrattivi

Fir-Rakkomandazzjoni tiegħu, il-BĊE jipproponi li d-dritt li tittiehed deċiżjoni biex tkun imposta penali amministrattiva fil-każ ta' ksur jkun jiskadi ħames snin wara li jkun seħħ il-ksur. Dan jista' jkun problematiku peress li f'ċertu każijiet kumplessi jista' jieħu snin sakemm każ ta' ksur ikun magħruf. Ir-Rapporteur, għalhekk, tissuggerixxi li l-perjodu ta' ħames snin jibda jghodd mid-data li fiha tkun giet meħuda d-deċiżjoni li jinbdew proċeduri ta' ksur tal-liġi, minflok id-data li fiha jkun seħħ il-ksur.

Biex ikun hemm kontrabilanċ għal-limiti ta' skadenza effettivament (potenzjalment ferm) itwal minħabba posponiment tal-bidu tal-proċeduri, ir-rapporteur tissuggerixxi tnaqqis tal-perjodu ta' preskrizzjoni minn ħames snin għal tliet snin. Barra minn dan, hija tipprovdi gwida dwar liema tip ta' azzjonijiet tal-BĊE għandhom iwasslu biex il-perjodi ta' preskrizzjoni jigu interrotti.

## PROCEDURA

<b>Titolu</b>	Il-poteri tal-Bank Ċentrali Ewropew li jimponi sanzjonijiet	
<b>Referenzi</b>	10896/2014 – C8-0090/2014 – 2014/0807(CNS)	
<b>Data meta ġie kkonsultat il-PE</b>	2.7.2014	
<b>Kumitat responsabbli</b> Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	ECON 14.7.2014	
<b>Rapporteurs</b> Data tal-ħatra	Kay Swinburne 22.7.2014	
<b>Eżami fil-kumitat</b>	13.10.2014	3.11.2014
<b>Data tal-adozzjoni</b>	11.11.2014	
<b>Riżultat tal-votazzjoni finali</b>	+: –: 0:	32 22 2
<b>Membri preżenti għall-votazzjoni finali</b>	Gerolf Annemans, Burkhard Balz, Hugues Bayet, Pervenche Berès, Udo Bullmann, Esther de Lange, Fabio De Masi, Anneliese Dodds, Markus Ferber, Jonás Fernández, Elisa Ferreira, Sven Giegold, Neena Gill, Roberto Gualtieri, Gunnar Hökmark, Danuta Maria Hübner, Petr Ježek, Othmar Karas, Georgios Kyrtos, Alain Lamassoure, Philippe Lamberts, Werner Langen, Sander Loones, Bernd Lucke, Olle Ludvigsson, Notis Marias, Fulvio Martusciello, Costas Mavrides, Luděk Niedermayer, Stanisław Ożóg, Dariusz Rosati, Alfred Sant, Molly Scott Cato, Peter Simon, Theodor Dumitru Stolojan, Paul Tang, Sampo Terho, Michael Theurer, Ernest Urtasun, Marco Valli, Cora van Nieuwenhuizen, Miguel Viegas, Jakob von Weizsäcker, Steven Woolfe, Pablo Zalba Bidegain, Marco Zanni, Sotirios Zarianopoulos	
<b>Sostituti preżenti għall-votazzjoni finali</b>	Matt Carthy, Frank Engel, Ildikó Gáll-Pelcz, Danuta Jazłowiecka, Jeppe Kofod, Thomas Mann, Alessia Maria Mosca, Norica Nicolai, Nils Torvalds	
<b>Data tat-tressiq</b>	12.11.2014	